

**九製大海狗鞭鐵質腎丸** 每料銀拾員  
參茸大補丸 每盒六元  
行船嘔浪丸 每盒三元  
三鞭魚肝丸 每盒三元  
通治口瘡散 每盒三元  
止各種氣痛散 每盒三元  
止各種氣痛散 每盒三元  
寬中消食丸 每盒三元  
治赤白痢散 每盒三元  
神效止痛散 每盒三元  
神效止痛散 每盒三元  
立效牙痛散 每盒三元  
四時感冒散 每盒三元  
哮喘經痛丸 每盒四元  
小兒驚風丸 每盒三元  
內傷陰虛丹 每料拾元  
吐血萬靈丹 每料拾元

**三鞭補血露**  
SHUE CHONG HONG  
528 FILLMORE ST.  
SAN FRANCISCO, CAL. U.S.A.  
此藥專治男女老幼一切虛弱、貧血、神經衰弱、失眠、健忘、頭暈、眼花、腰酸、背痛、手足麻木、食慾不振、精神萎靡、面色蒼白、心悸、怔忡、月經不調、赤白帶下、產後失血、小兒疳積、驚風、抽搐、一切虛損之症，服之立見奇效。此藥乃選用名貴藥材，遵古法炮製，功效卓著，誠為補血之聖藥也。

**ON SING**  
1044 Grant Avenue  
San Francisco, Cal.  
**SON LOY**  
912 Grant Avenue  
San Francisco, Cal.

**精理牙科廣告**  
本醫生向從牙科科學堂畢業，研究有年，已領得畢業證書，文憑自備。對於牙科一門，信之有素，又得公認，故敢出而問世。凡有齒患，請移玉到醫館，看本醫生定能治癒。以生平所學為之治理，一切牙病，有把握，非敢過為自詡也。  
Dr. H. M. Nomura Phone Sey. 9446  
Rooms 8-9-10 Royal Bank Bldg.  
Cor Main And Hastings Sts.  
VANCOUVER, B. C.

**廣利泰**  
KWONG YEE LUNG CO.  
137 Pender Street East  
Phone Sey. 9026 Vancouver B. C.  
▲現又到辦大幫 特別平沽  
四十唐山絲苗 四十唐山荳占  
油糖雜貨 參茸藥材  
小店向來批發從平，久蒙諸君稱許。現當開春在即，茲特再將貨價訂平，發行務副雅意，以圖久交。仰來光顧，辦幸甚感甚。  
司理關崇頤全啟

**廣利泰**  
啓者：本埠片打街門牌六十一號廣利泰油糖肉雜貨生意，刻已全盤轉出與廣利泰股東承受。所有恒利字號之來往賬項，及各項欠項，概歸廣利泰任理。收支自承受後，欲擴張商務，計乃大加改良，務使價廉物美，以圖久遠。交易仰我僑胞留心，賜顧幸甚。此佈。  
Kwong Lee Tai Co. 61 Pender Street East  
Vancouver, B. C.

**Abbey's SALT**  
脾胃兩經為養生出入之關，健能調和脾胃，則全體日加強壯。本醫生所製之五臟六腑百病於人身之五臟六腑，奇功謂余不信，請嘗試之。各藥肆均有發售。本醫士啓。  
雲高廣利泰代理人鄭華耀謹啓

**接整水龍**  
本號專接修整水龍，喉井、抽水機、水龍、燈、自來火、等件，自備大車、裝載各樣器具，到門修整，甚為利便。并以廉價相就，華友光顧，由電話通知，從速應命。  
電話：詩摩參九貳九  
D. Drummond  
203 Pender St. E.  
Rear  
Phone Sey. 3929  
Vancouver, B. C.  
住家電話  
非網：四六四八  
地址：布板文坡路

**章記**  
JUN KEE CO.  
13 Canton St. P.O. Box 366  
Vancouver B.C.  
圖久遠交易，仰其心為盼。如有信，請上西文賜顧，無誤。  
司理阮本祝

**嶺南酒樓**  
因時廣告  
嶺南酒樓，光臨杯箸，品登、南來、蒸風、清、潔、潔、潔、舒暢、有、脚、陽、春、已、去、屈、指、炎、夏、又、來、客、途、暑、熱、爭、向、茶、室、以、乘、涼、各、士、風、流、應、借、酒、家、而、遣、興、本、樓、密、閉、百、葉、清、風、徐、來、梯、步、千、層、俗、塵、不、擾、至、於、庖、人、烹、調、之、合、節、侍、兒、招、待、之、殷、勤、久、已、膾、炙、人、口、不、用、贅、詞、工、商、士、庶、盡、興、平、來、  
▲本樓電話：(詩摩) 貳二八二  
嶺南酒樓主人謹白

**嶺南酒樓**  
因時廣告  
嶺南酒樓，光臨杯箸，品登、南來、蒸風、清、潔、潔、潔、舒暢、有、脚、陽、春、已、去、屈、指、炎、夏、又、來、客、途、暑、熱、爭、向、茶、室、以、乘、涼、各、士、風、流、應、借、酒、家、而、遣、興、本、樓、密、閉、百、葉、清、風、徐、來、梯、步、千、層、俗、塵、不、擾、至、於、庖、人、烹、調、之、合、節、侍、兒、招、待、之、殷、勤、久、已、膾、炙、人、口、不、用、贅、詞、工、商、士、庶、盡、興、平、來、  
▲本樓電話：(詩摩) 貳二八二  
嶺南酒樓主人謹白

**補腎丸**  
固精虛濁丸每盒五元  
花柳扶元搜毒酒每樽五元  
花柳搜毒膠每料三元  
五淋白濁丸每盒二元五毫  
珠珀白濁丸每樽二元  
本行特聘江適存醫生，統理內外全科。  
KAYSANG CO. 843 CLAY ST. SAN FRANCISCO, CAL.

**加拿大各埠代理處**  
KWONG MAN SANG  
218 Keefer St.  
VANCOUVER, B. C.  
YORK KEE CO.  
P. O. Box 1142  
VICTORIA, B. C.  
EDMONTON, ALTA.  
126 Mill St.  
ST. JOHN, N. B.  
206 Centre St.  
CALGARY, ALTA.  
214 Centre St.  
WOO SHING CO.  
P. O. Box 1416  
CALGARY, ALTA.  
19 Elizabeth St.  
TORONTO, ONT.  
212 River St. W.  
MOOSE JAW, SASK.  
EDMONTON, ALTA.  
10162-97th St.